

کنگره اتحادیه های کارگری (بریتانیا)
دکتر سید محمد حسین عادل
سفارت جمهوری اسلامی ایران
لندن . ۱۶ پرنس گیت
16 Prince's Gate
London SW7 1PT
از . اوون تودر
۲۵ دسامبر
۲۰۰۵ شماره مستقیم ۴۴۲۰۷۴۶۷۱۳۲۵
پست الکترونیکی otudor@tuc.org.uk

سفیر عزیز
اعتصاب کارگران حمل و نقل تهران ۲۵ دسامبر ۲۰۰۵
کنگره سراسری اتحادیه های کارگری بریتانیا که گزارش زیر را از کارگران ایران دریافت کرده
است از این مسئله نگران است. همانطور که میدانید کنگره سراسری اتحادیه های کارگری بریتانیا
دلواپس آزادی تجمع کارگران ایران است و خوشحال میشوم نظر شما در مورد گزارش پیوست را
دریافت نمایم
بالاحترام
تودر اوون
مسول بخش اروپایی و روابط بین المللی (کنگره سراسری اتحادیه های کارگری بریتانیا)

.....
فراخوان به اعتصاب اتحادیه کارگران حمل و نقل تهران
رهبان اتحادیه در زندان اوین تحت بازجویی هستند
۲۴ دسامبر ۲۰۰۵ _ طبق آخرین بیانیه ، به تاریخ ۲۴ دسامبر ۲۰۰۵ که از سوی بخش تبلیغات و خبر
رسانی سندیکای کارگران شرکت واحد تهران و حومه منتشر شده است و تا کنون موثق به نظر
میرسد ، ۸ عضو هیئت مسول سندیکا دستگیر شده و در زندان اوین تحت بازجویی شدید قرار دارند.
این بازجویی ها احتمالاً تا اوسط هفته آینده ادامه خواهند داشت. به نظر میرسد جمهوری اسلامی ایران
شاکی اصلی علیه سندیکا میباشد. ماموران امنیتی کامپیوتر و اسناد آقای اصائلو (که در رابطه با
سندیکا بوده است) را در پی تفتیش منزل او با خود برده اند.
در نتیجه بی توجهی مسولان به خواسته هایشان و در اعتراض به دستگیری رهبان سندیکا، اتوبوس
رانان تهران و حومه تصمیم گرفته اند روز یکشنبه ۲۵ دسامبر دست به اعتصاب بزنند. سندیکا
در همین رابطه اطلاعیه ای صادر کرده و از کارگران حمل و نقل تهران خواسته است به این
اعتصاب بپیوندند. خلاصه این اطلاعیه در زیر درج میشود.
ما سندیکای کارگران اتوبوس رانی شرکت واحد تهران و حومه در پی مذاکره با میانجیان دولت و
شرکت واحد از سال ۱۳۸۳ (۲۰۰۴) نتنها در تعقیب خواستهای به حق خود به نتیجه ای نرسیده ایم
بلکه پیوسته در معرض اذیت ، آزار و توطئه های صاحبکار و دولت بوده ایم . آنها همچنین با
دستگیری ۸ نفر از نمایندگان ما نشان داده اند که هیچ احترامی برای قانون قایل نیستند. در نتیجه در
اعتراض به این بی مسؤولیتی و بی احترامی به نمایندگانمان ، از همه رانندگان ، کارگران و
کارکنان حمل و نقل تهران و حومه دعوت میکنیم در اعتصاب روز ۴ دی (برابر ۲۵ دسامبر) در

هر ۱۰ منطقه با ما همراه شوند. این اعتراضی است در دفاع از درخواست صالح ما و در دفاع از آزادی نمایندگان دستگیر شده مان • ما امیدواریم صدای ما در سطح بین المللی شنیده شود. ما به شایعات ، تهدیدها و آزارها اهمیت نمیدهیم , ما تا دستیابی به خواسته‌های به حق خود به اعتصاب ادامه میدهیم

ترجمه و تکثیر از: ائتلاف بین المللی در حمایت از کارگران در ایران